

注册协议

重要——请认真阅读。

Veeam 致力于专有电脑软件产品的开发、广告宣传、推广和发布。合作伙伴（您）希望获得 Veeam 产品独立经销商的身份，以非独家权利推销、推广和经销 Veeam 产品。本 VEEAM 合作伙伴注册协议（“本协议”）是您与 Veeam 达成的具有法律约束力的协议，规定了参与 Veeam 合作伙伴计划的条款与条件。接受本协议表示您同意受本协议条款与条件的约束。

1. 缔约实体

A. 如果您位于美洲，本协议缔约方为您和 **Veeam Software Corporation**。

A. 对于美洲之外地区的缔约方：如果您位于亚太地区，则本协议缔约方为您和 **Veeam Pty Ltd.**；如果您位于欧洲、中东和非洲南部，则本协议缔约方包括您和 **Veeam Software France SARL**；如果您位于欧洲、中东和非洲北部地区，则本协议缔约方为您和 **Veeam Software UK Limited**；或如果您位于欧洲、中东和非洲中部地区及新兴市场地区，则本协议缔约方为您和 **Veeam Software Germany GmbH**。

在本协议中，**Veeam Software Corporation**、**Veeam Pty Ltd.**、**Veeam Software France SARL**、**Veeam Software UK Limited** 和 **Veeam Software (Germany) GmbH** 可以单独称为或统称为“**Veeam**”。

2. 定义

“**最终用户信息**”表示 Veeam 提供或按照 Veeam 指示提供的，有关为自用目的购买 Veeam 产品的客户（“最终用户”）的所有信息，包括但不限于姓名、地址、联系信息、许可和安装点数据与支持服务续约信息。

“**生效日期**”表示 Veeam 正式授权您加入 Veeam 合作伙伴计划（“Pro-Partner 计划”或“计划”）的日期。

“**资料**”统一表示 Veeam 根据本计划向您提供的产品和任何其他资料。

“**合作伙伴**”或“**您**”表示您已填写完成的 Veeam 合作伙伴申请表中“公司名称”字段指定的企业实体。

“**产品**”表示解锁密钥、序列号、授权密钥或编号、下载链接或类似代码或支持用户访问、使用或继续使用 Veeam 专有电脑软件产品（仅限目标代码形式）的机制。

“**计划级别**”表示在将会员分为多个级别的计划中，Veeam 根据计划指南所规定某些条件，为合作伙伴授予的计划会员级别。

“**区域**”表示合作伙伴主要营业地所在的国家或地区，由合作伙伴在 Veeam 合作伙伴申请表中指明。

3. 委任和区域

A.Veeam 根据计划指南条款委任合作伙伴作为某区域的产品经销商。合作伙伴只应向所负责区域的最终用户经销产品。对位于欧盟的合作伙伴来说，这一义务不影响其向欧盟内最终用户自由销售产品的权利。

B. 合作伙伴只应通过 Veeam 授权在区域开展业务的分销商获得产品。对于加入 2012 年 6 月 —— Veeam 合作伙伴注册点击确认协议（国际）的欧盟合作伙伴，这类义务不应影响合作伙伴从 Veeam 授权在欧盟开展业务的其他分销商处自由获取产品的权利。

C. 最终用户使用产品需遵守 Veeam 最终用户许可协议 www.veeam.com/eula.html（“EULA”），且合作伙伴应向客户提供未经修改的完整版 EULA。

4. 合作伙伴指南

A. Veeam “Pro-Partner 计划”门户网站 <http://propartner.veeam.com>（或 Veeam 指定的其他网站）发布并不时更新的 Veeam 合作伙伴计划指南及合作伙伴获得授权参加的任何奖励计划的适用计划指南（统称为“计划指南”）将通过完整援引的方式出现在本协议中。合作伙伴应始终遵守计划指南包含的所有附加条款与条件。

B.Veeam 对计划指南进行的更新应在发布到 Pro-Partner 计划网站之时立即生效。如果合作伙伴不接受计划指南的任何更新，合作伙伴的唯一补救方法是行使其在本协议下的终止权利。

C.Veeam 将在期限内定期审查计划指南的合规性，并根据需要相应地调整合作伙伴的计划级别。经过此类调整后，合作伙伴有义务遵守新计划级别的要求。

5. 产品使用权、资料所有权、专有权利

A. 合作伙伴在使用以折扣价格购买的供内部使用的软件或不用于转售的（“NFR”）许可时需遵守 EULA。

B. 所有产品将采用 Electronic Shipment Delivery (ESD) 方式发货，除非另有说明。ESD 表示所有产品采用目标代码格式，只可通过 Veeam 网站下载，且在订单履行过程中所有序列号、许可密钥和激活工具均通过电子邮件提供。

C.Veeam 产品采用许可方式提供，并不进行销售。Veeam 应完全享有产品和资料的所有权利、所有权和利益。合作伙伴不应删除或更改资料中印制或嵌入的任何版权声明或其他专有权利声明。如果发现有关资料侵权副本或复制品的事宜，合作伙伴应及时通知 Veeam，且不应分发或协助分发这类侵权副本或复制品。合作伙伴应根据 Veeam 的合理请求采取所有其他措施，以保护资料中的 Veeam 知识产权，包括但不限于版权、专利权、商标和商业秘密。

合作伙伴在使用 Veeam 标识和商标时应遵守 Veeam 商标使用指南及 Veeam 风格指南

<http://propartner.veeam.com/propartner/php/#hr:graphics.php> 中的相应要求，且合作伙伴使用 Veeam 标识和标志的所有情况（包括出于善意的情况）应符合 Veeam 的利益。

D. 在开展广告、营销和促销活动时，合作伙伴必须遵守适用法律和 Veeam 政策，不得对产品和服务进行不公平、误导性、不准确、夸张或错误的说明。

6. 计划合规性、合作伙伴信誉

A. 合作伙伴应遵守适用法律，包括但不限于反国外行贿法规（“FCPA”），及所有适用的美国和国际反贿赂法。合作伙伴及其代理或员工均不得出于获得业务的目的，向任何政府官员（包括选举产生或任命的高级官员、法律官员、司法官员或行政官员，或联合国或世界银行等任何公共国际组织的任何官员或员工，或任何在这类政府、国营企业或国有企业担任任何公职或代表其行使职权的人员）、任何政党或政党官员、任何政治候选人或合作伙伴清楚或有理由相信其将会把部分款项提供给上述人员的任何个人或实体提供、支付、承诺提供或授权任何直接或间接的有价物品或支付相关款项。如果加入 2012 年 6 月 —— Veeam 合作伙伴注册点击确认协议（国际）的合作伙伴对于 FCPA 还有任何问题，请访问司法部网站：<http://www.usdoj.gov/criminal/fraud/fcpa>。

B. 合作伙伴只能出口或再出口本协议及所有适用出口管制法规（包括美国出口管理法）许可的产品。本合约中明确禁止出口不符合上述要求的产品。

C. 合作伙伴应遵守本计划要求的所有 Veeam 政策和流程，包括商业行为道德，如本计划指南所述。

7. 期限和终止

A. 期限。 本协议自生效日期起开始施行，直至此处所列出的任何一方终止协议。协议的任意一方有权在对方严重违反了本协议的任何规定且未能在收到书面通知后十五 (15) 天后纠正违约行为的情况下终止本协议。此外，任意一方可在提前三十 (30) 天向对方发送书面通知后终止本协议，无须说明理由。

B. 终止效力。 即便本协议到期或终止，条款 I、II、V、VI、VII、VIII、IX、X、XI、XII 和 XIII 将根据相关条款保持效力。终止后，合作伙伴应停止使用本协议下的所有 NFR 许可，并将其全部退还给 Veeam。对于因本协议终止给协议一方产生的任何成本或损失，对方都无需为负责。本协议终止或到期不应免除任何一方在终止或到期前产生的义务或责任。

8. 担保免责声明

除 VEEAM 产品 EULA 规定的有限担保外，VEEAM 不对合作伙伴做出任何与计划、计划指南或本协议列出的产品或服务相关的担保或表述。在强制性法律允许的最大范围内，VEEAM 明确拒绝任何关于质量满意度、特定用途适用性、非侵权的隐式的担保或条件。

9. 责任限制

A. 在任何情况下，VEEAM 都不对合作伙伴遭受的任何间接、特殊、意外、间接、惩戒性或惩罚性损害（包括但不限于由于本协议而产生的数据丢失、利润损失、替代商品或服务的采购成本，或任何资金损失等损害）负责，无论 VEEAM 是否已提前发出可能发生此类损害的通知。

B. 在任何情况下，VEEAM 因本协议产生的问题或相关问题所承担的损失总额都不应超过一千美元（1,000 美元）。即使本协议中任何有限补救的基本目的未能实现，上述限制仍然适用。

C. 在法律允许的最大范围内，根据条款 XIII (E) 以下内容适用：即使上述条款 IX (A) 和 (B) 有任何矛盾之处，本协议的内容也不应限制或免除任意一方的责任，包括 (i) 疏忽造成的人员死亡或伤害；(ii) 错误陈述或故意隐瞒。

10. 机密信息

双方均同意，根据本协议可在一定程度上访问对方的某些机密信息。“机密信息”可以表示任何信息与所有文档，包括但不限于：2012 年 6 月——Veeam 合作伙伴注册点击确认协议（国际）技术、算法和流程，以及技术、业务和营销信息，这些信息被通过口头、视觉或书面方式披露这类文档和信息的一方（“披露方”）指定或标记为“机密”或“专有”，或以类似的方式提供，或另一方（“接收方”）清楚这些信息属于机密，或根据披露情况应被视为机密信息，这些信息由披露方根据本协议向接收方提供。

在期限和其后五 (5) 年内，各接收方同意：(a) 采用与其维护和保护自身类似机密信息同等的（合理）方式，对披露方的机密信息严格保密；(b) 不会直接或间接向第三方提供或告知披露方的任何机密信息；以及 (c) 不会出于任何非必要目的复制或使用披露方的机密信息，除非将其用于履行其在本协议下的义务或权利。双方仅将对方的机密信息披露给有必要知情的员工，以便于履行本协议下的义务，且这些员工被告知且同意遵守条款 X 的规定。此外，只要接收方及时将需要披露的情况书面通知披露方，并应披露方的合理请求且在披露方承担相关费用的情况下，与披露方合作实施任何法律行为以评估或限制需要披露的范围，接收方将被允许向其他方提供披露方的机密信息，或根据法律要求或法庭或类似司法或行政机构的命令提供这些信息。

条款 X 规定的义务将不适用于以下机密信息：(a) 在披露前或披露时被公布，或后来在接收方未参与的情况下被公布；(b) 或在披露前接收方已经获知（与本协议规定无关）；(c) 由另一方在未违反任何保密义务的情况下独立拟定。双方同意并确认违反条款 X 不能仅通过支付赔偿金来解决，任何一方均可独立决定诉诸于法院或合法管辖机构以获得禁令性救济，以防止任何此类违约情况。

除非本协议有明确规定，机密信息应以“原样”提供。对于任何机密信息的准确性、完整性或相应表现，任何一方均不提供任何明示、暗示或其他形式的担保。关于任何机密信息的使用或不可使用，任何一方在任何情况下不对另一方或任何第三方承担任何直接或间接责任。应披露方请求，接收方应及时以电子或书面形式将机密信息及其所有副本或概要退还给披露方，或根据披露方选择的方式提供这些数据的书面销毁证明。

11. 隐私政策、计划信息和商标

A. 合作伙伴或 Veeam 访问和使用最终用户信息时，应始终遵守本协议的保密规定和 Veeam 的隐私政策（网址：http://www.veeam.com/privacy_policy.html?ad=footer）。下面的 Veeam 标志只可用于 Veeam 的新闻稿或其他公开声明和/或相关营销计划和资料。未经 Veeam 书面许可，不得以明示或暗示自己为 Veeam 的分公司、赞助商、获得 Veeam 背书、认证或批准的方式使用 Veeam 标志。合作伙伴在将 Veeam 标志与自己或任何第三方的商标一起使用时，应避免造成联合品牌的印象，或对 Veeam 标志的所有权造成混淆。Veeam 标志不应包含在合作伙伴或非 Veeam 的任何商品名称、公司名称、域名、产品或服务名称、标识、商业外观、设计、标语或其他商标中。在本协议期限内，合作伙伴可使用非排他性有限可终止许可，以将所获得的 Veeam 商标、服务标志、标识或营销资料（“标记”）用于 Veeam 产品的广告、营销和推广，而且必须遵守本协议、适用法律及与其标记使用相关的 Veeam 政策。

B. 合作伙伴同意按照计划指南规定接收 Veeam 发送的计划相关信息。合作伙伴同意，Veeam 可以根据合作伙伴提供的相应商标指南使用合作伙伴的标识提及合作伙伴为 Veeam ProPartner 计划成员的信息，且无需获得合作伙伴的事先书面批准。合作伙伴还同意 Veeam 将合作伙伴提供的最终用户信息或合作伙伴信息，用于 Veeam 的许可激活和支持服务续约门户，以及 Veeam 为向客户交付产品和服务而开发的任何其他机制。

12. 补偿

A. Veeam 的赔偿。针对第三方依据美国法律提出的针对产品侵犯第三方专利权、商标权和版权或侵犯商业机密（仅限于此类侵权行为并非合作伙伴行为所致的情况）的索赔（“侵权索赔”），Veeam 应为合作伙伴辩护，并承担由此产生的相关费用，并赔偿合作伙伴由于具有合法管辖权的法院判定的或根据和解协议要求向第三方支付的费用和损失，前提是合作伙伴：(a) 及时以书面形式通知 Veeam 有关此类侵权索赔的情况；(b) 允许 Veeam 全权负责辩护、相关的谈判或和解事宜；以及 (c) 为 Veeam 解决侵权索赔或辩护提供信息和必要的协助。如果法院裁定或 Veeam 有理由认为产品侵犯了第三方的任何专利、商标、商业机密或版权，Veeam 可选择采取下列措施并自付费用：(i) 为合作伙伴获得继续使用本协议所规定产品或侵权组件的权利；(ii) 修改或替换产品或侵权组件，以达到相当的效果并规避侵权；(iii) 终止合作伙伴使用本协议所规定产品的许可应，并退回侵权产品。只要合作伙伴及时使用 Veeam 向其提供的替代产品替换了宣称侵权的产品，并在收到 Veeam 终止使用受影响许可的通知后及时停止使用宣称侵权的产品，上述内容不应限制 Veeam 为合作伙伴辩护和对其赔偿的义务。

B. Veeam 在本条款中的义务不适用于以下情况导致的侵权索赔：(a) 未按照适用文档要求使用产品；(b) 未使用最新版本产品；(c) 将 Veeam 产品与非 Veeam 资料进行组合或一起使用；(e) 第三方或 Veeam 根据合作伙伴说明或提供的设计对产品进行的修改。此外，如果合作伙伴违反本协议的任何条款，Veeam 不承担此处的赔偿义务。

C. 本协议规定 VEEAM 全权承担产品侵犯任何专利、版权、商业机密、商标或其他知识产权等权利所造成的责任。

13. 一般规定

A. 审计权利。在本协议期限内，Veeam 有权在收到相应通知的十五 (15) 天内，审计合作伙伴的记录，确保合作伙伴遵守：(a) 本协议的所有条款，包括但不限于：地区限制、计划规定、专有权利保护、信息保密和支付义务；以及 (b) 任何适用于合作伙伴的 Veeam 政策。如果审计发现合作伙伴未遵守相关要求，Veeam 有权立即取消合作伙伴参与 Veeam 合作伙伴计划的资格，并/或采取所有法律、禁令性和衡平法救济措施。任何此类审计措施将由

Veeam 在正常营业时间开展并自行承担相关费用，合作伙伴需全力配合；此外，在下列情况下，合作伙伴应立即为 Veeam 报销审计费用：审计证据表明 (1) 合作伙伴违反了适用法律、计划规则或 Veeam 政策，或 (2) 发生了严重违反本协议的任何其他情况。除上述情况外，合作伙伴应立即为 Veeam 偿还审计或类似调查发现的所有欠款和/或通过不当方式获得的计划权益、奖励或折扣。

B.合作伙伴赔偿。合作伙伴同意，当任何第三方因为以下情况向 Veeam 提出索赔或提起诉讼时，为 Veeam 辩护和提供赔偿，确保 Veeam 免于承担任何类型的损失、成本、罚款、责任、索赔或赔偿，包括律师费用：(a) 由于合作伙伴或其员工或代理的疏忽或故意的不当行为所致，(b) 因为合作伙伴的产品广告或促销资料出现任何遗漏或不准确所致，(c) 由于合作伙伴做出了有关计划或产品或服务的任何陈述所致，(d) 由于合作伙伴实施了有关计划或产品的服务所致。

C.独立缔约方。本协议双方之间的关系是互相独立的缔约人。任何一方将不会因为任何目的被视为另一方的员工、代理、合作伙伴、特许经营人或法律代表，且任何一方无权代表另一方拟定任何义务或责任。

D.通知。任何有关本协议条款的通知必须通过电子邮件发送给当事方目前负责的业务经理，并亲自或委托信誉良好的航空快递和/或特快专递公司以书面形式加以确认，收件地址为：(a) 如果收件方为 Veeam，则地址为 Veeam 网站显示的 Veeam 全球总部地址，收件人为总顾问；以及 (b) 如果收件方为合作伙伴，则地址为 Veeam 合作伙伴申请表上列出的合作伙伴总部地址。通知自确认收到后生效。

E.适用法律。本协议的履行将受美国俄亥俄州法律的管辖，不考虑冲突法律原则。双方同意，由本协议引发的所有争议只能诉诸联邦法院和俄亥俄州法院，且双方不可撤销地同意将联邦法院和俄亥俄州法院作为管辖和判决法院。在任何与要求履行本协议规定的权益或要求补救措施或解释本协议中的任何条款的行动中，获胜方将有权赔偿合理的律师费用、成本和其他费用。

F.转让。未经 Veeam 事先书面许可，合作伙伴不得转让本协议或本协议下的任何权利，无论是出于自愿还是基于法律要求。如果基于上述要求完成转让，则本协议对各方及其各自的继承人和受让人均具有约束力并符合他们的利益。任何违反上述要求的转让行为均无效。

G.豁免和可分割性。对本协议中的任何条款的豁免需要以书面形式出具方可生效。如果本协议中的任何条款无效或无法执行，本协议中的其余条款仍然有效，并将在法律允许的最大范围内执行。

H.第三方的权利。任何一方均无权将本协议任何条款中的利益赋予任何第三方，相反，任何适用法律，包括赋予第三方权利的任何其他法律，均不适用于本协议。

I. 协议完整性。本协议包含双方达成的与本协议主题相关的完整协议，替代双方之间以前与该主题相关的所有口头或书面通信、陈述、谅解和协议。如果计划指南和 Veeam 合作伙伴注册协议之间有冲突之处，应以计划指南为准。除 Veeam 不时在 ProPartner 网站上发布的计划资料外，任何采购订单、确认或其他业务表单（任何一方可能将其用于本协议涵盖的交易）的条款、规定或条件，均不会影响双方在本协议下的权利、责任或义务。除点击确认附录有关合作伙伴加入一项或多项额外计划（Veeam 通常会批准这类加入额外计划的请求）的补充内容，或 Veeam 发布的计划指南更新外，本协议不得修改，除非经过双方书面签名同意。

J.Veeam 合作伙伴行为准则。本行为准则列出了 Veeam 及其分公司针对所有 Veeam 合作伙伴（包括正式和临时员工、独立缔约方、供应商、代理和/或下游合作伙伴）（“合作伙伴”或“您”）如何保证自己的行为符合法律与道德规范提出的基本要求。Veeam 希望合作伙伴在遵守所有适用法律的同时遵守本行为准则。Veeam 保留在向合作伙伴发送相关通知的情况下合理修改本行为准则要求的权利。这种情况下，Veeam 希望合作伙伴能够接受这些合理的修改。如果合作伙伴无法接受所做的修改，合作伙伴的唯一补救方法是行使其本协议下的终止权利。

合作伙伴在此声明：

遵纪守法

- 遵守适用法律体系中的法律。

禁止贪污贿赂。

- 不容忍且不参与任何形式的贪污或贿赂，包括为影响决策而向任何政府官员非法支付的任何款项或提供的其他形式的利益。

反垄断和竞争，

- 禁止抑制竞争且损害消费者利益的协议或行为。

尊重员工的基本人权。

- 公平对待员工并为他们提供均等的机会，不对他们的肤色、种族、国籍、社会背景、残疾状况、性取向、政治观、宗教观、性别或年龄持有任何偏见。
- 尊重每位员工的人格尊严、隐私和权利。
- 拒绝在雇用或安排工作时违背员工意愿。
- 绝不容忍任何以不可接受方式对待员工的情况，如精神虐待、性骚扰或歧视。
- 禁止性挑逗、强迫、威胁、辱骂或剥削等行为，包括手势、言语和身体接触等方面的行为。
- 提供公平的报酬并保证落实适用的法定最低工资标准。
- 遵守适用法律有关最长工作时间的要求。